

TERMINI DI UTILIZZO DI OMRON CONNECT

Versione 0.3 – Gennaio 2023

Noi, OMRON Healthcare Co., Ltd. (“**OMRON**” o “**Noi**”), concediamo all’utente (“**Utente**”) la licenza di utilizzare:

- L’applicazione software mobile “OMRON connect” e ogni suo eventuale aggiornamento o supplemento (“**App**”); e/o
- Il Servizio cloud di OMRON connect (“**Servizio**”). *Non applicabile se l’utente rifiuta l’opzione “Utilizzo del Cloud” in un passaggio successivo.*

secondo quanto consentito nei presenti termini di utilizzo.

DESTINAZIONE D’USO

L’App consente all’Utente di trasferire i propri dati di misurazione provenienti dai dispositivi OMRON supportati a uno smartphone o ad altri dispositivi portatili (“**Dispositivo**”).

L’App viene fornita “COSÌ COM’È” e non è destinata a fornire o sostituire alcuna consulenza professionale, inclusa ma non limitata a quella medica, o essere utilizzata a scopi diagnostici su cui fare affidamento.

OMRON non è fornitore di prestazioni mediche e non fornisce consulenza medica. L’App non è destinata a fornire informazioni su cui fare affidamento in sostituzione di trattamenti o pareri medici da parte di un medico specializzato.

Consultare sempre il proprio medico o altro professionista sanitario per tutte le domande relative alle proprie condizioni di salute.

DISPOSITIVI NECESSARI

L’App è progettata per smartphone e altri dispositivi portatili.

OMRON declina ogni responsabilità per errori, operazioni non consigliate o altri problemi derivanti dall’uso dell’App o del Servizio su, o in connessione con, Dispositivi rooted o jailbroken o dall’uso su un qualsiasi Dispositivo non conforme alle specifiche originali del produttore, incluso l’uso di versioni modificate del sistema operativo (collettivamente intesi come, “**Dispositivi modificati**”). L’utilizzo dell’App su e attraverso Dispositivi modificati sarà al solo ed esclusivo rischio dell’utente e sotto la sua responsabilità.

TUTELA DELLE INFORMAZIONI PERSONALI DELL'UTENTE

Omron utilizza esclusivamente i dati personali ottenuti dall'utente tramite l'utilizzo dell'App e del Servizio nelle modalità indicate nell'Informativa sulla Privacy di OMRON connect.

SI APPLICANO ANCHE I TERMINI DELLA PIATTAFORMA DI DISTRIBUZIONE DIGITALE DA CUI L'UTENTE SCARICA L'APP

Le modalità con cui l'utente può utilizzare l'App possono essere controllate anche dai termini della piattaforma di distribuzione digitale (ad es. Apple App, Samsung App e Google Play Store) da cui l'utente scarica l'App.

SUPPORTO PER L'APP E MODALITÀ PER INFORMARE OMRON DI EVENTUALI PROBLEMI

Supporto. Per saperne di più sull'App o sul Servizio o in caso di problemi durante il loro utilizzo, è possibile consultare le nostre risorse di supporto. [Sites-OMR-EU-Site \(omron-healthcare.com\)](https://www.omron-healthcare.com)

Modalità per contattare Omron (anche per reclami). Per suggerimenti diretti al miglioramento dell'App o in caso di difficoltà nell'uso dell'App o se si desidera comunicare con Omron per qualsiasi altra ragione, contattare il servizio di supporto usando la funzione "Contattaci" all'interno dell'App o inviando una e-mail a technical.support@eu.omron.com

In che modo Omron comunicherà con l'utente. Nel caso in cui Omron contatti un utente, lo farà tramite e-mail, utilizzando le informazioni di contatto fornite dall'utente stesso.

Feedback. Qualsiasi dato, commento o materiale che l'utente ha inviato a Omron tramite i contatti del supporto indicati nella "sezione Comunicazione", o tramite comunicazioni in-app, compresi dati di feedback, come domande, commenti, suggerimenti o simili ("Feedback"), sarà trattato in conformità con l'Informativa sulla privacy. Omron sarà libera di utilizzare qualsiasi idea, concetto, know-how o tecniche contenuti in tale Feedback per qualsivoglia scopo, inclusi ma non limitati allo sviluppo, produzione e commercializzazione di prodotti contenenti tali feedback.

MODALITÀ DI UTILIZZO DELL'APP DA PARTE DELL'UTENTE

Subordinatamente al consenso da parte dell'utente a rispettare i presenti termini, l'utente può:

- scaricare una copia dell'App sul proprio Dispositivo e visualizzare, utilizzare e mostrare l'App e il Servizio su tale dispositivo per esclusivo uso personale.
- ricevere e utilizzare qualsiasi aggiornamento gratuito dell'App che integri "patch" e correzioni di errori che Omron può fornire all'utente.

L'UTENTE DEVE AVERE 18 ANNI PER POTER ACCETTARE QUESTI TERMINI E UTILIZZARE L'APP

L'utente deve avere almeno 18 anni per poter accettare questi Termini e utilizzare l'App, in caso contrario deve ottenere il consenso dei genitori.

L'UTENTE NON PUÒ CEDERE L'APP A TERZI

Omron concede il diritto all'utente di utilizzare l'App e il Servizio come indicato in precedenza nella sezione "In che modo l'utente può utilizzare l'App". Diversamente, l'utente non può trasferire l'App o il Servizio a terzi, con o senza scopo di lucro. Se l'utente vende un qualsiasi Dispositivo su cui sia installata l'App, dovrà prima rimuovere l'App da tale Dispositivo.

MODIFICHE A QUESTI TERMINI

Omron potrebbe dover modificare i presenti termini allo scopo di tenere conto di cambiamenti nella legislazione o nelle prassi ottimali o per gestire funzionalità aggiuntive.

Omron comunica all'utente eventuali modifiche i presenti termini al momento del successivo avvio dell'App.

Se l'utente non accetta le modifiche notificate, non potrà continuare a utilizzare l'App e il Servizio.

AGGIORNAMENTI ALL'APP

Di tanto in tanto Omron può richiedere all'utente di aggiornare l'App per migliorare le prestazioni, ampliare le funzionalità, tenere conto di modifiche al sistema operativo o risolvere problemi di sicurezza.

Se l'utente sceglie di non installare tali aggiornamenti, potrebbe non essere possibile continuare a utilizzare l'App e il Servizio.

ACCESSO E USO DELL'APP E DEL SERVIZIO

L'accesso e l'uso dell'App e del Servizio sono consentiti su base temporanea e ci riserviamo il diritto di ritirare o modificare l'App e il Servizio senza preavviso. Di volta in volta, Omron potrà limitare l'accesso ad alcune parti dell'App e del Servizio, all'intera App e al Servizio o anche solo ad alcuni utenti. Omron declina ogni responsabilità se per qualsiasi motivo l'App o il Servizio non saranno disponibili in qualsiasi momento o per qualsiasi periodo.

SE L'UTENTE UTILIZZA UNO SMARTPHONE O UN DISPOSITIVO DI PROPRIETÀ DI TERZI

Se l'utente scarica l'App su qualsiasi Dispositivo di cui non sia possessore, deve avere l'autorizzazione del proprietario per farlo. L'utente è responsabile del rispetto i presenti termini, indipendentemente dal fatto che sia o meno il proprietario del Dispositivo.

OMRON NON È RESPONSABILE DEI SERVIZI DI TERZE PARTI A CUI SI COLLEGA

L'App può contenere collegamenti ad altri servizi indipendenti che non sono forniti da Omron. Questi servizi indipendenti non sono sotto il controllo di Omron e Omron non ne è responsabile e non ne ha verificato e approvato il contenuto o le politiche di tutela dei dati personali (se esistenti).

L'utente dovrà esercitare il proprio autonomo giudizio in merito all'opportunità di utilizzare o meno tali servizi indipendenti, inclusa l'opportunità di acquistare o meno prodotti o servizi da essi offerti.

RESTRIZIONI DELLA LICENZA

L'utente accetta di:

- non dare in noleggio, in locazione o in prestito, cedere, fornire o altrimenti mettere a disposizione l'App o il Servizio in qualsiasi forma, in tutto o in parte a un'altra persona senza il previo consenso scritto di Omron;
- non copiare l'App o il Servizio, se non nell'ambito del normale utilizzo dell'App o laddove sia necessario a fini di backup o della sicurezza operativa;
- non tradurre, unire, adattare, variare, alterare o modificare, l'intera App o Servizio o parte di essi, né consentire all'App o al Servizio o parte di essi di essere combinati o incorporati in qualsiasi altro programma, fatto salvo quanto necessario per utilizzare l'App e il Servizio su Dispositivi come consentito in questi termini;
- non smontare, decompilare, decodificare o creare opere derivate basate sull'intera App o Servizio o parte di essi, né tentare di eseguire tali operazioni.
- rispettare tutte le leggi e le normative vigenti in materia di controllo o esportazione di tecnologia, applicabili alla tecnologia utilizzata o supportata dall'App o dal Servizio.

RESTRIZIONI D'USO ACCETTABILI

L'utente non deve:

- utilizzare l'App o il Servizio in alcun modo illegale, per qualsiasi scopo illegale o in qualsiasi modo incompatibile con questi termini, o agire in modo fraudolento o dannoso, ad esempio, hackerando o inserendo codici dannosi, quali virus o dati dannosi, nell'App, nel Servizio o in qualsiasi sistema operativo;
- violare i nostri diritti di proprietà intellettuale o quelli di terzi in relazione all'utilizzo dell'App o del Servizio, anche mediante la presentazione di qualsiasi materiale (nella misura in cui tale uso non sia concesso in licenza da questi termini);
- trasmettere materiale diffamatorio, offensivo o altrimenti discutibile in relazione all'utilizzo dell'App o del Servizio;
- utilizzare l'App o il Servizio in modo tale da danneggiare, disabilitare, sovraccaricare, alterare o compromettere i sistemi o la sicurezza di Omron o interferire con altri utenti; e
- raccogliere o accumulare informazioni o dati dal Servizio o dai sistemi Omron o tentare di decifrare qualsiasi trasmissione da o verso i server che eseguono il Servizio.

DIRITTI DI PROPRIETÀ INTELLETTUALE

Tutti i diritti di proprietà intellettuale sull'App e sul Servizio in tutto il mondo appartengono a Omron (o ai suoi licenziatari) e i diritti nell'App e nel Servizio sono concessi in licenza (non venduti) all'utente. L'utente non ha diritti di proprietà intellettuale sull'App o sul Servizio se non il diritto di utilizzarli in conformità con questi termini.

RESPONSABILITÀ DI OMRON PER PERDITE O DANNI SUBITI DALL'UTENTE

Omron è responsabile di eventuali perdite e danni prevedibili da noi causati. In caso di mancato rispetto da parte di Omron i presenti termini, Omron è responsabile di perdite o danni subiti dall'utente che siano un risultato prevedibile della violazione da parte di Omron i presenti termini o del mancato impiego di ragionevole perizia e diligenza, ma declina qualsiasi responsabilità per perdite o danni che non siano prevedibili. Perdite o danni sono prevedibili quando costituiscono una conseguenza evidente o se, al momento in cui l'utente ha accettato tali termini, sia Omron che l'utente sapevano che ciò poteva accadere.

Non escludiamo o limitiamo in alcun modo la responsabilità di Omron nei confronti dell'utente laddove sarebbe illegale farlo.

Casi in cui Omron è responsabile dei danni alla proprietà dell'utente. Se un contenuto digitale difettoso fornito da Omron danneggia un dispositivo o un contenuto digitale appartenente all'utente, Omron riparerà il danno o risarcirà l'utente. Tuttavia, Omron non sarà responsabile per i danni che l'utente avrebbe potuto evitare seguendo i consigli di Omron per applicare un aggiornamento offerto gratuitamente o per i danni provocati dall'utente utilizzando l'App o il Servizio su un Dispositivo non supportato.

Omron non è responsabile per perdite aziendali. L'App è per uso domestico e privato. Se l'utente utilizza l'App per scopi commerciali, aziendali o di rivendita, Omron declina ogni responsabilità nei confronti dell'utente per qualsiasi perdita di profitto, perdita di attività, interruzione di attività o perdita di opportunità commerciali.

Limitazioni dell'App e del Servizio. L'App e il Servizio sono forniti esclusivamente a scopo informativo generale. Non offre consigli su cui poter fare affidamento. È necessario ottenere una consulenza professionale o specialistica prima di intraprendere o astenersi da una qualsiasi azione basata sulle informazioni ottenute dall'App o dal Servizio. Anche se Omron faccia ogni ragionevole sforzo per aggiornare le informazioni fornite dall'App e dal Servizio, Omron non rilascia alcuna dichiarazione o garanzia, esplicita o implicita, che tali informazioni siano accurate, complete o aggiornate.

L'utente deve controllare che l'App e il Servizio siano adatti all'utilizzo che intende farne. L'App e il Servizio non sono stati sviluppati per soddisfare le esigenze del singolo utente. Controllare che le strutture e le funzioni dell'App e del Servizio (come descritto sulla piattaforma di distribuzione digitale da cui è stata ottenuta l'App) soddisfino i propri requisiti.

OMRON PUÒ REVOCARE AI DIRITTI DELL'UTENTE DI UTILIZZARE L'APP E IL SERVIZIO IN CASO DI VIOLAZIONE DI QUESTI TERMINI

In caso di grave violazione delli presenti termini da parte dell'utente, Omron può revocare all'utente i diritti di utilizzare l'App e il Servizio in qualsiasi momento previa comunicazione. Se la violazione commessa dall'utente può essere corretta, Omron darà all'utente l'opportunità di farlo.

Se Omron revoca i diritti dell'utente di utilizzare l'App e il Servizio:

- L'utente deve interrompere tutte le attività autorizzate da questi termini, incluso l'uso dell'App e del Servizio.
- L'utente deve rimuovere o disinstallare l'App da tutti i Dispositivi in suo possesso e distruggere immediatamente tutte le copie dell'App in suo possesso e confermare a Omron che ciò sia stato fatto.

OMRON PUÒ TRASFERIRE QUESTO ACCORDO A TERZI

Omron può trasferire i propri diritti e obblighi derivanti dai presenti termini di utilizzo ad altra organizzazione come parte di un trasferimento (totale o parziale) di attività. Omron avviserà sempre l'utente se ciò dovesse accadere e farà in modo che il trasferimento non influisca sui diritti dell'utente stabiliti secondo i termini di utilizzo.

SE UN TRIBUNALE DOVESSE COSTATARE CHE UNA PARTE DEL PRESENTE CONTRATTO NON SIA LEGALE, LE RESTANTI PARTI RESTERANNO IN VIGORE

Ciascuno dei paragrafi dei presenti termini opera separatamente. Se un qualsiasi tribunale o autorità competente dovesse decidere che uno dei paragrafi non sia legale, i restanti paragrafi continueranno ad avere piena validità ed efficacia.

ANCHE IN CASO DI RITARDI DA PARTE DI OMRON NEL FAR VALERE IL PRESENTE CONTRATTO, OMRON POTRÀ COMUNQUE ESERCITARLO SUCCESSIVAMENTE

Anche in caso di ritardi da parte di Omron nel far valere i presenti termini di utilizzo, Omron potrà comunque farli valere successivamente. Se Omron non insiste immediatamente nel pretendere il rispetto dei presenti termini da parte dell'utente, o se ritarda nell'adottare misure nei confronti dell'utente a seguito di una violazione del presente contratto da parte dell'utente stesso, ciò non significa che l'utente sia esonerato dai propri obblighi e non impedisce a Omron di adottare misure nei confronti dell'utente in un momento successivo.

QUALI LEGGI SI APPLICANO A TALE CONTRATTO E DOVE È POSSIBILE INTENTARE UN'AZIONE LEGALE DA PARTE DELL'UTENTE

I presenti termini sono disciplinati e interpretati in conformità con la legge olandese. Eventuali controversie derivanti da questi termini saranno soggette alla competenza esclusiva dei tribunali dei Paesi Bassi.

COMUNICAZIONE

In caso di dubbi, domande, commenti o richieste circa il presente documento o l'App, l'utente può contattarci attraverso il nostro rappresentante in Europa tramite e-mail all'indirizzo technical.support@eu.omron.com, con la funzione "Contattaci" all'interno dell'App o tramite posta ordinaria al recapito:

OMRON Healthcare Europe B.V., Marketing and Communication Department
Scorpius 33
2132LR, Hoofddorp
Paesi Bassi.